



**Elecciones Generales 2022**  
**Folleto para votantes del condado**  
**de Lincoln en español**

**OREGON SOS**

Estimado votante del condado de Lincoln:

Este folleto para votantes se proporciona para darle a usted, el votante, información adicional sobre los candidatos y las medidas. No votará por todos los cargos que aparecen en este folleto. Su boleta electoral contendrá únicamente los cargos y temas para los que tiene derecho a votar según su lugar de residencia. Cada candidato tuvo la oportunidad de presentar una foto y una declaración sobre su candidatura.

Estas elecciones generales se realizarán completamente por correo postal. Su boleta electoral llegará por correo el 21 de octubre o cerca de esa fecha. Después de marcar su boleta electoral con su voto, puede entregarla por correo o depositarla en uno de nuestros sitios de entrega indicados en la página 21-2 de este folleto. Y, para su comodidad, los **buzones oficiales de entrega con acceso para vehículos** están disponibles en Newport, Lincoln City, Toledo, Waldport, Depoe Bay, Siletz y Yachats. Consulte la página 21-3 para ver las instrucciones. Si tiene alguna pregunta, llame a nuestra oficina al (541) 265-4131 o visite nuestro sitio web: [www.co.lincoln.or.us/clerk/](http://www.co.lincoln.or.us/clerk/)

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Dana W. Jenkins', written in a cursive style.

Dana W Jenkins, secretaria del Condado de Lincoln

# Información sobre las votaciones

## Instrucciones sobre las votaciones

### ¡Verifique su boleta electoral!

Para votar debe rellenar el óvalo por completo con un lápiz o bolígrafo.

Para anotar un nombre, rellene el óvalo que aparece a la izquierda de la línea punteada y anote el nombre ahí.

Si vota por un número de candidatos mayor al permitido o si vota Sí y No **al mismo tiempo** para una medida, a esto se le conoce como sobrevoto. Su voto **no contará** para ese candidato o medida.

No es necesario que vote por todas las propuestas. Las propuestas por las que sí vote seguirán siendo válidas.

Comuníquese con la Oficina Electoral del Condado de Lincoln al 541-265-4131 para solicitar una boleta electoral de reemplazo si:

- cometió un error
- su boleta electoral está dañada o arruinada
- extravió su boleta electoral

o por cualquier otra razón.

[www.oregonvotes.org](http://www.oregonvotes.org)

1-866-673-8683 (se habla español)

TTY 1-800-735-2900

**Recuerde, si está indicado en su boleta electoral, debe votar en ambos lados de la misma.**

Después de votar: CIERRE su BOLETA ELECTORAL (incluida en el sobre secreto), dentro del sobre con estampilla postal prepagada, **FIRME EL SOBRE CON ESTAMPILLA POSTAL PREPAGADA** en el espacio proporcionado y envíelo por correo a tiempo para que se reciba en la Oficina del Secretario del Condado antes del 8 de noviembre, o deposite su boleta electoral en un sitio de entrega designado (consulte la información sobre los sitios de entrega).

**Nota: El sobre secreto es opcional, no es obligatorio.**

**¡Asegúrese de firmar su sobre con estampilla postal prepagada!**

### ¿Qué hay de los matasellos?

A partir de este año, los matasellos serán válidos para las boletas electorales enviadas por correo el día de las elecciones o antes. Si se envía el día de las elecciones, debe asegurarse de enviarla antes de la última recolección que haga el correo ese día.

## **¿Cómo afectará el aceptar matasellos a la publicación de los resultados electorales?**

Ya que las boletas electorales con matasellos válido se aceptarán después del día de las elecciones, los resultados se publicarán solo una vez en la noche de las elecciones a las 8:00 p. m. Para ver el calendario completo de publicación de los resultados electorales, ingrese a [www.co.lincoln.or.us/clerk/page/schedule-release-election-results](http://www.co.lincoln.or.us/clerk/page/schedule-release-election-results)

## **Con el sobre de estampilla postal prepagado, no hay necesidad de conseguir otra estampilla.**

Con la estampilla postal prepagada, ya no tendrá que conseguir otra estampilla para enviar por correo su boleta electoral marcada con su voto.

Todas las boletas electorales en Oregon se enviarán a los votantes junto con un sobre con estampilla postal prepagada.

## **¿Cómo funciona?**

Si envía por correo su boleta electoral marcada, la Oficina de Correos cobrará al estado de Oregon por cada boleta enviada a un funcionario electoral.

Únicamente se le cobrarán al estado las boletas electorales enviadas por correo.

## **¿Cuáles son los sitios de entrega de boletas electorales?**

Recurrir a uno de los sitios de entrega del condado de Lincoln es más rápido y nos permite recibir las boletas antes de la fecha límite siempre y cuando deposite su boleta electoral en el buzón antes de las 8:00 p. m. del 8 de noviembre.

## **Envíe su boleta electoral**

- Por correo (enviar por correo el día de las elecciones o antes; debe tener matasellos a más tardar el día de las elecciones)
- En cualquier sitio oficial de entrega de boletas electorales antes de las 8 p. m. del día de las elecciones
- En la Oficina del Secretario del Condado/Electoral, antes de las 8 p. m. del día de las elecciones

## **¡RECUERDE!**

Todas las boletas electorales deben estar marcadas con su voto y haberse recibido en un sitio de entrega

o en la Oficina del Secretario del Condado de Lincoln a más tardar a las 8:00 p. m. del 8 de noviembre de 2022.

Si se envían por correo, las boletas electorales deben llevar matasellos del 8 de noviembre de 2022 o antes.

# Información sobre el registro para votar

## Regístrese para votar

Para poder votar en las elecciones generales del 8 de noviembre de 2022, la tarjeta de registro electoral llena debe tener matasellos del 18 de octubre de 2022.

## Para poder registrarse y votar en Oregon, usted debe:

- Ser un habitante de Oregon.
- Ser un ciudadano estadounidense.
- Tener por lo menos 16 años de edad el día de las elecciones.

## Debe actualizar su registro si:

- Su residencia o dirección postal cambia.
- Su nombre cambia.
- Quiere cambiar su afiliación a un partido.

**Aviso importante:** Si se mudó de casa o cambió de nombre y todavía no ha actualizado su registro, aun así puede ser elegible para votar. Comuníquese con la Oficina Electoral del Condado de Lincoln, al 541-265-4131 para obtener más información.

## Votantes con discapacidades:

Si no le es posible marcar con su voto su boleta electoral sin recibir ayuda, comuníquese con la Oficina Electoral del Condado de Lincoln al 541-265-4131. Pondremos a su disposición dos personas para que le ayuden a votar. Para asegurarse de que su boleta electoral marcada con su voto sea recibida antes del día de las elecciones, comuníquese con la Oficina Electoral con anticipación para coordinar la asistencia. También puede elegir a otra persona para que le ayude.

## Regístrese en línea:

El registro electoral en línea ya está disponible. Ingrese a nuestro sitio web: [www.co.lincoln.or.us/clerk](http://www.co.lincoln.or.us/clerk) y vaya a la parte izquierda de la página, luego haga clic en "Register to Vote Online" [Regístrese en línea para votar].

# Ubicaciones de los sitios de entrega de boletas electorales

Puede enviar su boleta electoral por correo o depositarla en cualquiera de los sitios de entrega que se indican a continuación:

## **LINCOLN COUNTY COURTHOUSE**

225 W Olive, Room 201; Newport

BUZÓN DE ENTREGA INTERNO: De 8:30 a. m. a 5 p. m., de lunes a viernes

(Del 29 de septiembre al 7 de noviembre)

ÚNICAMENTE el 8 de noviembre (el día de las elecciones) de 7 a. m. a 8 p. m.

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: El buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la parte de atrás, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 8 de noviembre (a partir del 29 de septiembre)

## **LINCOLN CITY CITY HALL**

801 SW Hwy 101; Lincoln City

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: El buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la parte baja, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 8 de noviembre (a partir del 29 de septiembre)

## **DEPOE BAY CITY HALL**

570 SE Shell; Depoe Bay

De 8 a. m. a 5 p. m., de lunes a viernes

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: El buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la municipalidad de Depoe Bay; abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 8 de noviembre (a partir del 29 de septiembre)

## **NEWPORT CITY HALL**

169 SW Coast Hwy; Newport

BUZÓN DE ENTREGA INTERNO: De 8:30 a. m. a 5 p. m., de lunes a viernes

(Del 29 de septiembre al 7 de noviembre)

ÚNICAMENTE el 8 de noviembre (el día de las elecciones) de 7 a. m. a 8 p. m.

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: Utilice el buzón de pago del servicio de agua (y para depósito de boletas electorales) con acceso para vehículos que se encuentra al girar hacia el norte de la parada de autobús frente a la municipalidad de Newport. Se encuentra abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 8 de noviembre (a partir del 29 de septiembre)

## **TOLEDO POLICE STATION**

250 W Hwy 20, Toledo

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: El buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la Toledo Police Station [Comisaría de Toledo]; abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 8 de noviembre (a partir del 29 de septiembre)

### **SILETZ CITY HALL**

215 W Buford; Siletz

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: El buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la municipalidad de Depoe Bay; abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 8 de noviembre (a partir del 29 de septiembre)

### **WALDPORT CITY HALL (nueva ubicación)**

355 Alder Street; Waldport

BUZÓN DE ENTREGA INTERNO: de lunes a viernes, de 8:30 a. m. a las 4:30 p. m. (del 29 de septiembre al 7 de noviembre)

ÚNICAMENTE el 8 de noviembre (el día de las elecciones) de 8 a. m. a 8 p. m.

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: El buzón de entrega de la municipalidad se encuentra en el carril de acceso para vehículos; abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 8 de noviembre (a partir del 29 de septiembre)

### **YACHATS CITY HALL**

276 W 6th Street; Yachats

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: El buzón de entrega de la municipalidad se encuentra en el carril de acceso para vehículos; abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 8 de noviembre (a partir del 29 de septiembre)

### **EDDYVILLE COMMUNITY CHURCH**

BUZÓN DE ENTREGA INTERNO:

6890 Crystal Creek Loop, Eddyville

ÚNICAMENTE el 8 de noviembre (el día de las elecciones) de 10 a. m. a 8 p. m.

## **TIENE DOS OPCIONES PARA ENTREGAR SU BOLETA ELECTORAL:**

En un sitio oficial de entrega de boletas electorales antes de las 8 p. m. del día de las elecciones (sitios de entrega indicados anteriormente)

o

Por el Servicio Postal de los Estados Unidos (estampilla postal gratuita), los matasellos son válidos.

**Debe tener matasellos a más tardar el día de las elecciones**

(Si se envía el día de las elecciones, debe enviarse antes de la última recolección que haga el correo)

**El día de las elecciones es el 8 de noviembre de 2022.**

# Los buzones oficiales de entrega con acceso para vehículos ahora están disponibles en Newport, Lincoln City, Toledo, Waldport, Depoe Bay, Siletz y Yachats

Los buzones de entrega con acceso para vehículos están ahora disponibles en Lincoln County Courthouse [Tribunal del condado de Lincoln] en Newport, en Newport City Hall [Municipalidad de Newport] en Newport, en Lincoln City City Hall [Municipalidad de Lincoln City] en Lincoln City, en Toledo Police Station [Comisaría de Toledo] en Toledo, en Waldport City Hall [Municipalidad de Waldport] en Waldport, en Depoe Bay City Hall [Municipalidad de Depoe Bay] en Depoe Bay, en Siletz City Hall [Municipalidad de City Hall] en Siletz y en Yachats City Hall en Yachats. Estos buzones de entrega con acceso para vehículos se encontrarán abiertos las 24 horas del día, los 7 días de la semana desde el 29 de septiembre hasta las 8:00 p. m. del 8 de noviembre.

## **Newport:**

Lincoln County Courthouse [Tribunal del condado de Lincoln]: el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de la parte de atrás, en el extremo este de la segunda fila de estacionamientos. Diríjase hacia el oeste por West Olive Street hasta la parada de 4 vías junto a la cárcel. Gire a la izquierda en SW Nye Street. Gire a la izquierda en la segunda entrada del estacionamiento de la parte de atrás del tribunal. Diríjase hasta el final de la fila y verá el buzón de entrega en el lado izquierdo. (Está marcado como "Official Ballot Drop Site" [Sitio oficial de entrega de boletas electorales].) ¡Entregue su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

Newport City Hall [Municipalidad de Newport]: utilice el buzón de pago (y de votación) con acceso para vehículos. Gire hacia el norte de la parada de autobús frente a la municipalidad de Newport. Verá el buzón de entrega (está marcado como "Official Ballot Drop Here" [Sitio oficial de entrega de boletas aquí].) ¡Estacionese delante del buzón y deposite su boleta electoral en él!

## **Lincoln City:**

Lincoln City City Hall [Municipalidad de Lincoln City]: el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de la parte baja de esta municipalidad. Gire al oeste en el semáforo junto a la municipalidad. (Frente a Burger King). Ingrese por la entrada de una sola vía al estacionamiento bajo el edificio. El buzón de entrega está cerca de los ascensores, al lado del buzón de pago del servicio de agua y de las entregas de libros y vídeos. (Está marcado como "Official Ballot Drop Site" [Sitio oficial de entrega de boletas electorales].) ¡Entregue su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

## **Toledo:**

Toledo Police Station [Comisaría de Toledo]: el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de esta comisaría en la salida de A Street. Gire hacia el norte en el semáforo por A Street. Gire a la izquierda por NW 6th Street e ingrese al estacionamiento de la



comisaría. Manténgase a la izquierda y vaya a la salida de una sola vía que dirige hacia A Street. Verá el buzón de entrega en el lado izquierdo junto a la salida. (Está marcado como "Official Ballot Drop Site" [Sitio oficial de entrega de boletas electorales].) ¡Entregue su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

#### **Waldport:**

Waldport City Hall [Municipalidad de Waldport]: el buzón de entrega está ubicado en la municipalidad Mark C. Campbell en el carril de acceso para vehículos. Desde la autopista 34, gire hacia el norte por NW Spring Street. Gire inmediatamente a la derecha en Alder Street. Gire hacia la entrada de la municipalidad Mark C. Campbell (la nueva municipalidad está en el antiguo edificio del Umpqua Bank). Gire inmediatamente a la derecha en el camino de una sola vía. Entre por el carril central del acceso para vehículos. Verá el buzón de entrega a su izquierda. Está marcado como "Official Ballot Drop Site". [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]. ¡Entregue su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

#### **Depoe Bay:**

Depoe Bay City Hall [Municipalidad de Depoe Bay]: el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de esta municipalidad en la salida sur. Desde la autopista 101, gire hacia el este en Schoolhouse Road. Gire a la izquierda en Shell Avenue. Gire inmediatamente a la derecha hacia el estacionamiento de la municipalidad. Continúe por el estacionamiento hasta la salida de Schoolhouse Road. Verá el buzón de entrega al lado izquierdo, junto a la salida. (Está marcado como "Official Ballot Drop Site". [Sitio oficial de entrega de boletas electorales].) ¡Entregue su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

#### **Siletz:**

Siletz City Hall [Municipalidad de Siletz]: el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de la municipalidad en la salida este. Gire hacia el oeste por W Buford Avenue. Entre en el estacionamiento de la municipalidad desde W Buford Avenue. Continúe por el estacionamiento hasta la salida por Bensell Street. Verá el buzón de entrega al lado izquierdo, junto a la salida. (Está marcado como "Official Ballot Drop Site" [Sitio oficial de entrega de boletas electorales].) ¡Entregue su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

#### **Yachats:**

Yachats City Hall [Municipalidad de Yachats] (nueva municipalidad, antiguo edificio del banco). El buzón de entrega está ubicado en el carril de acceso para vehículos de esta municipalidad. Desde la autopista 101, gire al oeste por W 5th Street. Gire inmediatamente a la derecha hacia el estacionamiento de la municipalidad (antiguo edificio del banco). Continúe rodeando el edificio hasta llegar al carril exterior de entrada para vehículos. Verá el buzón de entrega a la izquierda (está marcado como "Official Ballot Drop Site" [Sitio oficial de entrega de boletas]). ¡Entregue su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

**Dana W Jenkins, secretario del Condado de Lincoln**

**Para más información, ingrese a nuestro sitio web: [www.co.lincoln.or.us/clerk/](http://www.co.lincoln.or.us/clerk/)**

# Medida 21-210 – Ciudad de Toledo

**Título de la medida:** Prohibición de los negocios relacionados con la psilocibina en Toledo durante dos años.

**PREGUNTA:** ¿Debe Toledo prohibir los negocios relacionados con la psilocibina durante dos años?

**RESUMEN:** La ley estatal permite la fabricación, el tráfico, la entrega, la venta y la posesión de psilocibina, la droga psicodélica que se encuentra en ciertas setas. La ley estatal establece que un gobierno local puede aprobar una ordenanza que se presente a los votantes para prohibir el establecimiento de fabricantes de productos de psilocibina con licencia y centros de servicio de psilocibina. El Concejo Municipal de la Ciudad de Toledo aprobó una ordenanza para presentarla a los votantes, la cual prohíbe temporalmente los negocios relacionados con la psilocibina en Toledo, y de esa manera permitir que la ciudad considere las regulaciones locales una vez que se establezca el programa estatal de regulación de la psilocibina.

La aprobación de esta medida prohibiría el establecimiento de fabricantes de productos de psilocibina y centros de servicio de psilocibina dentro del área sujeta a la jurisdicción de la ciudad de Toledo hasta el 31 de diciembre de 2024.

## Explicación de la medida

La aprobación de esta medida establecería una prohibición de dos años para los fabricantes de productos de psilocibina y los centros de servicio de psilocibina dentro de la ciudad de Toledo. La psilocibina es la droga psicodélica que se obtiene de ciertas setas. Los votantes de Oregon legalizaron la psilocibina a través de la medida electoral 109 (2020), que ordena al Oregon Health Authority (OHA, por sus siglas en inglés) crear un programa de autorización y regulación de la psilocibina para el estado antes del 2 de enero de 2023. El programa de regulación de la psilocibina del OHA está en fase de desarrollo, y la ciudad quiere considerar la posibilidad de regular a nivel local los negocios relacionados con la psilocibina una vez que el programa del OHA se haya establecido.

La medida electoral 109 (2020) permite que un gobierno local apruebe una ordenanza que debe presentarse a los votantes y que prohíba el establecimiento de ciertos negocios con licencia relacionados con la psilocibina. El Concejo Municipal de Toledo ha aprobado una ordenanza de este tipo la cual prohíbe temporalmente los negocios relacionados con la psilocibina para que la ciudad pueda considerar las regulaciones locales una vez que se establezca el programa estatal de psilocibina. Si se aprueba,

esta medida prohibiría los fabricantes de productos de psilocibina y los centros de servicio de psilocibina dentro de la ciudad de Toledo hasta el 31 de diciembre de 2024.

La autoridad para imponer un impuesto o una tasa sobre la fabricación o la venta de productos de psilocibina, o la prestación de servicios de psilocibina en Oregon, corresponde exclusivamente a la Asamblea Legislativa. Además, la medida 109 prohíbe que una ciudad apruebe o promulgue una ordenanza que imponga un impuesto o una tasa a la fabricación de psilocibina o a la prestación de servicios de psilocibina. Por consiguiente, la aprobación de esta medida no debería tener ningún impacto en los ingresos de la ciudad.

*(Esta información ha sido facilitada por Lisa Figueroa, registradora de la ciudad/oficial electoral de la ciudad de Toledo).*

# Medida 21-211 - Distrito Lake Point Special Road

**Título de la medida:** Medida de impuesto de opción local del distrito Lake Point Special Road.

**PREGUNTA:** ¿Debe el distrito Lake Point Special Road (LPSRD, por sus siglas en inglés) establecer un impuesto adicional para operaciones de \$0.7489 por cada \$1000 de valor fiscal por *cinco* años a partir de 2023-2024?

Esta medida puede hacer que los impuestos sobre la propiedad aumenten más del tres por ciento.

**RESUMEN:** Si este impuesto de opción local es aprobado por los votantes, el distrito Lake Point Special Road utilizará los ingresos fiscales para:

- Modernizar y darle mantenimiento a las carreteras, las señalizaciones y el alumbrado público
- Proporcionar espacio libre en el derecho de paso
- Financiar las operaciones generales.

Se estima que el nuevo impuesto de opción local proporcionará ingresos adicionales al distrito Lake Point Special Road de aproximadamente \$40,000 en 2023-2024, \$41,200 en 2024-2025, \$42,436 en 2025-2026, \$43,709 en 2026-2027, \$45,020 en 2027-2028.

El costo fiscal estimado para esta medida es una ESTIMACIÓN SOLAMENTE basada en la mejor información disponible del asesor del condado en el momento de la estimación.

## Explicación de la medida

La actual tasa fiscal de 0.4669 no es suficiente para mantener las carreteras en buen estado. Nuestra tasa actual genera aproximadamente \$23,000 al año. El promedio de impuestos pagados al Distrito de Carreteras por cada propiedad en 2021 fue de \$117.

Actualmente tenemos problemas en cuanto a la renovación del pavimento y el mantenimiento, que solo empeorarán si no somos capaces de mantener las carreteras. Si esta exacción no se aprueba, nuestras carreteras se deteriorarán aún más. La mayoría de las carreteras están en mal estado y requieren algo más que una simple capa de revestimiento. Si no se realizan pronto las reparaciones y el mantenimiento adecuados, las carreteras tendrán que ser reemplazadas. Los recién nombrados comisarios del Distrito de Carreteras tienen la intención de remediar esta situación, pero no pueden hacerlo hasta que se disponga de fondos suficientes. Una oferta

reciente para reparar un pequeño tramo de la Johns Avenue fue de \$91,000.

El Distrito de Carreteras y nuestra comunidad de Neotsu necesitan aprobar esta exacción para ser un lugar seguro, atractivo y bien mantenido para vivir, visitar y disfrutar de lo que la comunidad de Neotsu se ha acostumbrado. El proteger el valor de nuestra propiedad será un beneficio adicional.

Nuestro objetivo, como nuevos comisionados, es ofrecer una contabilidad totalmente transparente de estos ingresos. Los informes trimestrales y anuales están a disposición del público.

Este es un impuesto adicional moderado de \$0.7469 por cada mil de valor fiscal. De los 26 distritos especiales de carreteras del condado de Lincoln, 20 han establecido exacciones fiscales superiores a las nuestras. Estos ingresos adicionales solo servirán para satisfacer las necesidades actuales del Distrito de Carreteras, así como para *cubrir* los costos anuales (un promedio de \$7,000), incluyendo las tarifas del distrito, las cuotas, los seguros, los gastos de operación, así como los asuntos de mantenimiento regular. Los ingresos de reserva son necesarios para las reparaciones de emergencia e imprevistas, la sustitución de las señalizaciones, etc. Todo el personal es dirigido por los comisionados de forma voluntaria.

La medida 50 permite un aumento del 3% cada año consecutivo. El costo fiscal estimado para esta medida es una ESTIMACIÓN SOLAMENTE basada en la mejor información disponible del asesor del condado en el momento de la estimación.

Impuesto adicional estimado según el valor fiscal (NO el valor de mercado, consulte la declaración del impuesto sobre bienes inmuebles).

Valor fiscal	Al año	Al mes
\$200,000	\$149.38	\$12.45
\$250,000	\$186.73	\$15.56
\$350,000	\$261.42	\$21.78
\$500,000	\$373.45	\$31.12

Estas estimaciones aumentarán hasta un 3% cada año consecutivo, tal y como permite la medida 50. Hay 202 propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito de Carreteras. En 2021, el valor fiscal por propiedad variaba entre \$40 y \$937,000, con un promedio de \$250,470.

*(Esta información ha sido facilitada por Karen Beechler, tesorera del distrito Lake Point Special Road).*

# Medida 21-212 – Distrito Central Coast Fire & Rescue de Oregon

**Título de la medida:** Impuesto de opción local para Central Coast Fire & Rescue.

**PREGUNTA:** ¿Debe Central Coast Fire & Rescue (CCF&R) establecer un impuesto para operaciones de \$0.35 por cada \$1000 de valor fiscal durante cinco años a partir de 2023-2024?

Esta medida puede hacer que los impuestos sobre la propiedad aumenten más del tres por ciento.

**RESUMEN:** La aprobación de esta medida establecería un impuesto de opción local para reemplazar la actual exacción en serie de diez años de \$0.25 por cada \$1000 de valor fiscal, que expira en el año fiscal 2023, con un impuesto de opción local de cinco años, de \$0.35 por cada \$1000 de valor fiscal.

Se estima que esta medida recaudaría aproximadamente \$158,608.85 en ingresos fiscales para 2023-2024; \$163,366.65 en ingresos fiscales para 2024-2025; \$168,267.65 en ingresos fiscales para 2025-2026; \$173,315.68 en ingresos fiscales para 2026-2027 y \$178,515.15 para 2027-2028.

Los ingresos serían utilizados por el distrito Central Coast Fire & Rescue de Oregon para continuar apoyando la contratación del personal de incendios, Servicios Médicos de Emergencia (Emergency Medical Services (EMS, por sus siglas en inglés)) y rescate, mantener los programas de voluntariado, actualizar y reemplazar el equipo, y comprar protección personal.

## Explicación de la medida

Central Coast Fire & Rescue propone reemplazar la actual exacción en serie de \$0.25 por cada \$1000 de valoración, cuyo vencimiento está programado para el 30 de junio de 2023, con una exacción de opción local de 5 años para operaciones a una tasa de \$0.35 por cada \$1000 de valoración a partir del 1 de julio de 2023.

La exacción propuesta proporcionará 5 años de financiación para que el Distrito de bomberos pueda proporcionar salarios adecuados al personal. Además, la exacción proporcionará fondos para que el distrito continúe mejorando los programas de voluntariado, comprando equipos de protección personal, equipos de extinción de incendios y equipos de EMS, y reemplazando los equipos desgastados o fuera de servicio según sea necesario.

Durante las elecciones de mayo de 2012, se aprobó una exacción en serie de 10 años

de \$0.25 por \$1000 para proporcionar al Distrito de bomberos fondos para comprar y reemplazar equipos. La financiación permitió al distrito adquirir vestimenta de protección y equipos respiratorios, sustituir las mangueras de incendio desgastadas y dañadas, y equipar adecuadamente al personal de bomberos y de rescate para responder a las emergencias. La exacción propuesta seguirá proporcionando la financiación necesaria para mantener el inventario de equipos necesarios, pero también ayudará a mitigar el aumento de los costos operativos y de personal.

El Índice Nacional de Precios al Consumidor (National Consumer Price Index (CPI, por sus siglas en inglés)) sigue el porcentaje de inflación sobre una base anual. Desde la aprobación de la exacción en serie inicial en 2012, el costo de la inflación se ha incrementado en un 27.4%. El distrito es tan vulnerable a los efectos de la inflación como cualquier otra empresa o consumidor y tiene la responsabilidad permanente de prestar servicio a las comunidades que protege. Ese servicio, que incluye los costos operativos, la compra de equipos y los costos de personal, se está volviendo cada vez más insostenible dentro de los ingresos anuales actuales proporcionados por la tasa de impuestos permanente del distrito de \$0.82 por cada \$1000 de valor fiscal. Por lo tanto, el distrito necesita pedir un aumento de la financiación para combatir el costo de la inflación en sus servicios y personal durante los próximos cinco años de operaciones.

En resumen, la exacción propuesta generará fondos para apoyar los salarios adecuados para el personal, mejorar y mantener los programas de voluntariado, y facilitar la compra de equipos para seguir proporcionando una respuesta a las emergencias por parte de los bomberos, el rescate y el EMS. La exacción propuesta sustituye una exacción en serie de 10 años con una tasa de \$0.25 por cada \$1000 de valor fiscal, que expira el 20 de junio de 2023, por una exacción de opción local de 5 años con una tasa de \$0.35 por cada \$1000, a partir del 1 de julio de 2023.

### **Un ejemplo del impacto estimado:**

Un aumento de \$20 anuales o \$5.84 mensuales para una propiedad valorada en \$200,000 (exacción actual:  $\$200,000/1000 \times \$0.25 = \$50$ ; exacción propuesta:  $\$200,000/1000 \times \$0.35 = \$70$ )

*(Esta información ha sido facilitada por Jamie Mason, jefe de bomberos, distrito Central Coast Fire & Rescue de Oregon).*

# Medida 21-213 – Distrito Devils Lake Water Improvement

**Título de la medida:** Impuesto de opción local de 5 años para operaciones.

**PREGUNTA:** ¿Debe el distrito recaudar \$0.2499 (para el interior de la cuenca) y \$0.128 (para el exterior de la cuenca) por cada \$1,000 de valor fiscal para operaciones durante cinco años a partir de 2023-2024?

Esta medida puede hacer que los impuestos sobre la propiedad aumenten más del tres por ciento.

**RESUMEN:** Los ingresos fiscales de esta medida permitirían al distrito continuar con su programa de control de la vegetación. Los programas a financiar anualmente con estos ingresos incluyen unos \$200,000 para tratamientos herbicidas específicos, \$50,000 para la cosecha y eliminación por medios mecánicos, y \$67,000 para la recuperación y control de la carpa herbívora en Devils Lake. El distrito Devils Lake Water Improvement (DLWID, por sus siglas en inglés) cuenta con dinero en su presupuesto de operaciones para el control de la vegetación, esta exacción es superior a lo que el distrito necesita actualmente para controlar la vegetación en el lago.

Se estima que el nuevo impuesto de opción local generará los siguientes ingresos: \$317,166 en 2023-2024, \$326,680 en 2024-2025, \$336,480 en 2025-2026, \$346,574 en 2026-2027 y \$356,971 en 2027-2028. El costo fiscal previsto para esta medida es una ESTIMACIÓN SOLAMENTE basada en la mejor información disponible del asesor del condado al momento de la estimación y puede reflejar el impacto de los descuentos por pago anticipado y la compresión.

## Explicación de la medida

Los ingresos fiscales de esta medida permitirían al distrito Devils Lake Water Improvement continuar con su programa de control de la vegetación. Los programas a financiar anualmente con estos ingresos incluyen unos \$200,000 para tratamientos herbicidas específicos, \$50,000 para la cosecha y eliminación por medios mecánicos, y \$67,000 para la recuperación y control de la carpa herbívora en Devils Lake. El distrito cuenta con dinero en su presupuesto de operaciones para el control de la vegetación, esta exacción es superior a lo que el distrito necesita actualmente para controlar la vegetación en el lago.

Teniendo en cuenta el claro historial de rápido crecimiento de la vegetación acuática en Devils Lake, control de la vegetación se ha convertido en nuestra principal prioridad. Nuestro distrito completó un exitoso proyecto para el tratamiento que mejoró varios acres del lago. Sin embargo, este tratamiento solo cubrió una parte limitada para la



erradicación de la milenrama invasora. Desde el proyecto de 2019, nuestras aguas se han transformado notablemente. Una planta submarina muy abundante prácticamente ha invadido Devils Lake. En menos de 18 meses lo que era una vegetación muy escasa se ha expandido hasta cubrir grandes extensiones de nuestra superficie acuática. Si el crecimiento continúa a este ritmo, pronto no se podrá navegar por el lago y aumentarán los impactos negativos sobre los peces y la fauna. El distrito ha iniciado un plan piloto de aplicación de herbicidas específicos y está trabajando con los oficiales de pesca y vida silvestre del Estado para reintroducir la carpa herbívora estéril como método de control. Además, se ha adquirido una máquina de cosecha automática para trabajar en el lago con el fin de permitir que aún se pueda navegar en él. Debido al costo de estas opciones de manejo, es necesario contar con fondos adicionales para seguir controlando el exceso de vegetación en Devils Lake.

La exacción es de \$0.2499 (para el interior de la cuenca) y \$0.128 (para el exterior de la cuenca) por cada \$1,000 de valor fiscal sobre la propiedad. Con la tasa de \$0.2499, una vivienda valorada en \$300,000 pagaría \$75 al año o menos. Con la tasa de \$.128, una vivienda valorada en \$300,000 pagaría \$39 al año o menos.

*(Esta información ha sido facilitada por Joshua Brainerd, director ejecutivo del distrito Devils Lake Water Improvement).*

# Medida 21-214 – Distrito Rural de Protección contra Incendios de Yachats

**Título de la medida:** Impuesto de opción local (LOT, por sus siglas en inglés) para los servicios de bomberos, rescate y emergencias médicas.

**PREGUNTA:** ¿Debe el Distrito Rural de Protección contra Incendios de Yachats (YRFPD, por sus siglas en inglés) establecer un LOT por cinco años de \$1.59 por cada \$1,000 de valor fiscal para los servicios de bomberos, rescate y emergencias médicas a partir de 2023-2024?

Esta medida puede hacer que los impuestos sobre la propiedad aumenten más del tres por ciento.

**RESUMEN:** Los ingresos del LOT se usarán para:

- Proporcionar fondos para las operaciones de los servicios de emergencia con el fin de satisfacer las necesidades de crecimiento continuo de la comunidad.
- Seguir financiando a seis bomberos profesionales a tiempo completo.
- Probar, dar mantenimiento y reparar los vehículos de bomberos y de rescate, así como los equipos de protección personal.
- Dar mantenimiento y hacer reparaciones en las instalaciones del YRFPD.
- Ampliar los programas de reclutamiento de voluntarios.

El LOT actual de \$0.59 expirará en junio de 2023.

El costo total de los servicios de emergencia es mayor que el volumen de ingresos con que se pagan esos servicios. La última vez que los votantes aprobaron un nuevo LOT fue hace 15 años. Desde entonces, los gastos básicos para prestar y mantener los servicios de emergencia han aumentado al menos en un 30-35%, y durante el mismo tiempo, el volumen de llamadas de los servicios de emergencia se ha duplicado. Los ingresos fiscales actuales no podrán financiar los servicios de emergencia al nivel que demandan tanto el envejecimiento de la población como el incremento del tamaño del YRFPD.

Si no se aprueba este LOT, será necesario disminuir los servicios, reduciendo el número de bomberos y paramédicos. Esto provocaría que no se pudiera responder a tiempo a algunas llamadas de emergencia. Reducir la capacidad de servicio del YRFPD podría provocar un aumento en las tasas de los seguros del hogar.

Se estima que el nuevo impuesto de opción local aumentará los ingresos del YRFPD por

\$1,020,488 en 2023-2024, \$1,056,205 en 2024-2025, \$1,093,172 en 2025-2026, \$1,131,433 en 2026-2027, y \$1,171,034 en 2027-2028.

## **Explicación de la medida**

El Distrito Rural de Protección contra Incendios de Yachats (YRFPD) proporciona servicios de bomberos, de rescate y de emergencias médicas desde el sur de Yachats hasta el límite sur de Waldport y 10 millas más arriba del Yachats River Valley.

YRFPD solicita a los votantes que reemplacen, con un aumento, un LOT de cinco años para: 1) financiar a los bomberos profesionales actuales, 2) continuar con los programas de voluntariado del distrito, 3) comprar y darle mantenimiento al equipo de protección de los bomberos y 4) financiar las operaciones generales del distrito.

¿Qué pasará si la exacción no se aprueba?

La exacción actual de \$0.59 expira en junio de 2023. El resultado será el despido de tres de los seis bomberos profesionales, la reducción de los programas de voluntariado y el aumento en el tiempo de respuesta, lo que posiblemente dejará a un solo bombero profesional del YRFPD respondiendo a las llamadas sobre incendios, emergencias médicas y rescates. El mantenimiento de las instalaciones y de los equipos de seguridad tendrá prioridad y algunos no se realizarán en absoluto. Esto puede causar que se pierda el área de servicio de ambulancia asignada por el condado al YRFPD.

Los costos de los servicios de bomberos, rescate y emergencias médicas están aumentando con mayor rapidez que los ingresos. El YRFPD no forma parte ni recibe fondos para sus operaciones de ninguna ciudad, condado o gobierno estatal. Más del 95% de los ingresos que recibe el YRFPD proceden de los impuestos sobre la propiedad.

El distrito no ha solicitado un aumento de los fondos para el funcionamiento desde 2007. Desde entonces, las llamadas por incendios, rescates y emergencias médicas del YRFPD se han duplicado más que nunca. Además, la inflación ha incrementado todos los costos operativos. El número de voluntarios ha disminuido de 15 a 3, lo que ha requerido la contratación de 5 bomberos profesionales adicionales a tiempo completo para llegar a un total de 6. En la actualidad, los costos de los salarios consumen el 80% del presupuesto del YRFPD. Durante los últimos cuatro años, el YRFPD ha tenido que pedir dinero prestado para mantener sus operaciones.

El YRFPD tiene que pedir ahora a los votantes que sustituyan el LOT de \$0.59 por cada \$1,000, que va a expirar, por un nuevo LOT de \$1.59 por cada \$1,000. Esto

supondrá un aumento neto de \$1.00 por cada \$1,000.

El YRFPD utilizará los ingresos fiscales obtenidos para lo siguiente:

1. Mantener el personal actual de 6 bomberos profesionales.
2. Seguir con los programas de voluntariado

Los voluntarios siguen siendo esenciales para que el YRFPD responda a las emergencias. Con el fin de reclutar, promover la participación y lograr mantener a los voluntarios, se han establecido programas de incentivos. Esta exacción permitiría al YRFPD seguir financiando esos programas.

3. Adquirir y dar mantenimiento a los equipos de protección de los bomberos profesionales y voluntarios.

Se debe dar mantenimiento y sustituir continuamente los equipos de seguridad y protección de los bomberos para cumplir con la normativa y proteger su salud. El aumento de los costos nos ha obligado a aplazar la sustitución de equipos y las mejoras necesarias.

4. Financiar las operaciones generales del YRFPD.

Esta exacción permitiría al YRFPD reparar y darle mantenimiento a las instalaciones y los equipos, y financiar las operaciones generales; la capacitación y la respuesta continua de los servicios de bomberos, rescate y emergencias médicas. Seguir pagando la gasolina, el agua y la electricidad.

Según la ley, no se puede utilizar el dinero de los bonos o los intereses de los mismos para financiar las operaciones generales.

Por favor vote.

*(Esta información ha sido facilitada por Edward T. Hallahan, secretario/tesorero del Distrito Rural de Protección contra Incendios de Yachats).*

# Medida 21-215 – Ciudad de Lincoln City

**Título de la medida: Modificación de los estatutos para aumentar el impuesto sobre el alojamiento del 9.5% al 12%.**

**PREGUNTA:** ¿Debe aumentarse el impuesto sobre las habitaciones transitorias de la ciudad de Lincoln City del 9.5% al 12%?

**RESUMEN:** Esta enmienda a los estatutos aumentará el impuesto sobre el alojamiento que pagan los visitantes de Lincoln City en 2.5 puntos porcentuales, pasando del nueve y medio por ciento (9.5%) al doce por ciento (12%). La última vez que la ciudad aumentó el impuesto sobre las habitaciones transitorias fue en mayo de 2008. Esta enmienda a los estatutos no cambiará la forma en que se asignan actualmente los ingresos por el impuesto de habitaciones transitorias del 9.5% en los estatutos. Los ingresos del impuesto adicional del dos y medio por ciento (2.5%) se asignarán según lo dispuesto en la ley estatal vigente en el momento en que el aumento entre en vigencia en julio de 2023; actualmente, la ley estatal establece que el setenta por ciento (70%) se destine a la promoción del turismo o a las instalaciones relacionadas con el turismo y no más del treinta por ciento (30%) se destina al fondo general/fines de seguridad pública. En general, la ciudad tiene previsto financiar los servicios policiales (detective de narcóticos) y las mejoras de los parques de la ciudad con la parte del fondo general, y la promoción del turismo y las instalaciones relacionadas con el turismo (como un nuevo centro de información/baños para visitantes del D River) con la parte de turismo.

## Explicación de la medida

El Capítulo 11 de los estatutos de Lincoln City impone actualmente un impuesto sobre el alojamiento del nueve y medio por ciento (9.5%). El impuesto recae sobre el ocupante del alojamiento, no sobre el operador del mismo.

Esta enmienda a los estatutos aumentará el monto del impuesto sobre el alojamiento, del nueve y medio por ciento (9.5%) al doce por ciento (12%).

Los principales motivos para la enmienda de los estatutos son los siguientes:

1. Se estima que el impuesto adicional del 2.5% sobre el alojamiento proporcionará a la ciudad ingresos adicionales por \$2,666,667.00. La ciudad está obligada a financiar la seguridad pública y los servicios esenciales para residentes y visitantes. La ciudad prevé, que a partir de 2023, la ciudad no tendrá fondos suficientes en el fondo general para proporcionar todos los servicios esenciales deseados, incluyendo, por ejemplo, los servicios de seguridad pública, como un detective del Lincoln Interagency Narcotics Team (LINT) [Equipo de Narcóticos Interagencial de Lincoln]. Es conveniente exigir a los visitantes, que suponen una demanda adicional de estos servicios de la ciudad, que paguen una parte de los mismos. Serán necesarios ingresos adicionales para prestar

estos servicios de seguridad pública.

2. En 2023-2024, la ciudad prevé la necesidad de fondos adicionales para los servicios adecuados que apoyan la industria del turismo, incluyendo la seguridad pública y las instalaciones públicas utilizadas por los turistas, incluyendo las instalaciones relacionadas con el turismo. Los ingresos adicionales permitirían a la ciudad apoyar programas y eventos turísticos locales, y proporcionar los fondos necesarios para las instalaciones relacionadas con el turismo. Una de estas instalaciones relacionadas con el turismo es el nuevo centro de información/baños para visitantes propuestos en el D River State Park. Además, existe la oportunidad de ampliar el mercado turístico durante la temporada baja con el aumento de las instalaciones turísticas y la comercialización. Para la temporada baja, estos esfuerzos beneficiarían al sector de alojamiento y a las empresas asociadas.

3. De acuerdo con la ley estatal actual, a menos que se modifique, la ciudad debe asignar al menos el setenta por ciento (70%) de los ingresos estimados o \$1,866,667.00 a la promoción del turismo y las instalaciones relacionadas con el turismo. Además, la ciudad no puede utilizar más del treinta por ciento (30%) del aumento del dos y medio por ciento (2.5%) del impuesto sobre el alojamiento (según la ley estatal actual) para fines de fondos generales como la seguridad pública (a menos que se modifique la ley estatal). Los ingresos estimados por el aumento de impuestos estarían disponibles en la cantidad de \$800,000.00 para los servicios generales de la ciudad, incluyendo los servicios de policía.

*(Esta información ha sido facilitada por Jamie Young, registrador de la ciudad/funcionario electoral, ciudad de Lincoln City)*